

ADDITIONS ET CORRECTIONS

TOME PREMIER

ARTICLES.	PAGES.	LIGNES.	ADDITIONS ET CORRECTIONS.
Aglas Adanson	92	5	Nièce de Michel Adanson — <i>Lire</i> : fille de...
Baronne de Mello.....	180	14	Aux deux synonymes de cette poire, <i>ajouter</i> : Vaver; — puis voir t. II, p. 725, la note relative au faux poirier Vaver.
<i>Idem</i>	180	24	Yeux : entièrement adhérents — <i>Lire</i> : bien écartés du bois.
Belle-Henriette.....	203	31	Synonyme de poire Henriette — <i>Lire</i> : synonyme de poire Henriette Bouvier.
Belle de Jarnac.....	203	33	Elle est la même que Nouvelle-Fulvic; voir t. II, p. 467, l'article relatif à cette dernière.
Belle de Limoges.....	205	36	Synonyme de poire du Mas — <i>Lire</i> : Belle-Épine de Limoges, synonyme de..., etc.
Bergamote Drouet.....	234	16	Synonyme de poire Râteau — <i>Lire</i> : synonyme de poire Râteau blanc.
Bergamote Eliza Matthews	235	19	Fruit identique avec la variété Princesse-Royale (de Groom); voir t. II, pp. 126 et 564, où la preuve en est fournie.
Besi de Caen.....	265	2	Yeux : presque appliqués contre le bois — <i>Ajouter</i> : au sommet du rameau, mais sortis en épéron à sa base.
Besi de Vindré.....	291	33	Pourrait bien provenir du bourg de Vendrest, près Meaux (Seine-et-Marne) — <i>Lire</i> : Provient du hameau de Vindré, commune du Val-Saint-Père, près Avranches (Manche); le pied-type s'est mis à fruit en 1798. = Extrait de la <i>Petite Pomone française</i> , 1804, pp. 171 et 172; manuscrit inédit de l'abbé le Berriays, à moi communiqué par son propriétaire actuel, M. Eugène Forney, professeur d'arboriculture à Paris.
Beurré d'Arenberg..... [ou Goulu-Morceau]	301	1	A ses synonymes, <i>ajouter</i> : Prince Impérial Ferdinand d'Autriche, et Ferdinand d'Autriche; — puis voir t. II, p. 554, les explications données à ce sujet.
Beurré de Montgeron...	397	42	A son synonyme, <i>ajouter</i> : Vermillon d'Espagne d'Été et Beurré de Saint-Quentin.
<i>Idem</i>	399	7	Gagnée vers 1820 — <i>Lire</i> : en 1812 ou 1813.
Beurré Précocé.....	413	1	Comme synonyme, <i>ajouter</i> : Précocé Goubault; — puis voir t. II, p. 544, la note concernant ce dernier nom.
Beurré Robert.....	418	30	Il n'est autre, comme nous l'avions supposé, que le Doyenné du Comice; une culture plus prolongée de ce poirier nous permet aujourd'hui d'affirmer le fait.

ARTICLES.	PAGES.	LIGNES.	ADDITIONS ET CORRECTIONS.
Bon-Chrétien de Bruxelles	455	23	Fort différente de la Bugiarda des Italiens, (laquelle n'est autre que notre Épine d'Été) — <i>Supprimer</i> les mots renfermés entre les deux parenthèses, et voir t. II, p. 139, l'Historique de la poire Épine d'Été.
Bon-Chrétien d'Hiver....	465	47	Bibliothèque Impériale. M ^{ss} . Supplément français, n° 1959, f° 103 — <i>Lire</i> : n° 445, f° 129.
Bonne du Puits-Ansault.	486	27	Comme synonyme, <i>ajouter</i> : Ronde du Bosquet — et voir plus bas, à l'Errata du t. II, la note concernant ce nom.
Bourdon musqué.....	491	18	Synonyme de poire Orange musquée — <i>Ajouter</i> : par erreur. Voir, pour détails, t. II, p. 486.
Bugiarda des Italiens....	506	12	Synonyme de poire Épine d'Été — <i>Ajouter</i> : par erreur. Voir, pour détails, t. II, p. 139, l'Historique de la poire Épine d'Été.
Poire de Cadeau.....	507	1	Elle remonte au moins à 1660, dom Claude Saint-Étienne l'ayant déjà citée en 1670, p. 34 de sa <i>Nouvelle instruction pour connaître les bons fruits</i> .
Charbonnière.....	549	15	Cette poire n'est pas, comme nous l'avions cru, la même que la <i>Collins</i> des Américains. Elle provient du Dauphiné, où, fort commune, on la cultive également sous les noms Malconnaître et Méconnaître, puis sous celui <i>Colin noir</i> , qui nous avait induit en erreur par sa ressemblance avec le nom de la variété Collins, d'Amérique.
Collins.....	570	37	Les synonymes qu'on lui attribuait doivent être <i>supprimés</i> ; ils appartiennent à la poire Charbonnière, dont nous venons de parler.

TOME SECOND

Doyenné du Comice.....	60	38	Au synonyme qu'il possède déjà, <i>ajouter</i> : Beurré Robert — et voir ci-dessus, dans l'Errata, la note relative à ce faux Beurré.
Poire l'Empressée.....	133	29	Synonyme de Fin-Or de Septembre — <i>Lire</i> : synonyme de Fin-Or d'Orléans.
Fin-Or de Septembre....	161	36	Parmi ses synonymes, <i>supprimer</i> le dernier : poire l'Empressée, qui appartient au Fin-Or d'Orléans.
Longue-Vie.....	351	12	Synonyme de poire Râteau — <i>Lire</i> : synonyme de poire Râteau blanc.
Ronde du Bosquet.....	586	6	C'est la même poire que la Bonne du Puits-Ansault, gagnée par moi, et à laquelle une erreur dans le classement des notes de dégustation m'a fait ainsi donner deux noms. Ronde du Bosquet doit donc être portée comme synonyme de la variété Bonne du Puits-Ansault, décrite au t. I ^{er} , p. 486.